

Germany-Deining: Firefighting vehicles

OJ S 60/2022 25/03/2022

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Deining

Postal address: Schloßstraße 6

Town: Deining

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.

Postal code: 92364

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Deining; Herr Klaus Eichenseer

E-mail: ke@deining.de

Telephone: +49 9184830019

Fax: +49 9184830099

Internet address(es):

Main address: <https://deining.de/>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Parsberg

Postal address: Alte Seer Str. 2

Town: Parsberg

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.

Postal code: 92331

Country: Germany

Contact person: Stadt Parsberg; Frau Weigert

E-mail: weigert@parsberg.de

Telephone: +49 9492941833

Fax: +49 9492941830

Internet address(es):

Main address: <https://www.parsberg.de/>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Berching

Postal address: Pettenkoferplatz 12

Town: Berching

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.

Postal code: 92334

Country: Germany

Contact person: Stadt Berching; Herr Gottfried Prskawetz

E-mail: prskawetz@berching.de

Telephone: +49 846220518

Fax: +49 846220591

Internet address(es):

Main address: <https://www.berching.de/>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de/>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av1831f3-eu>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av1831f3-eu>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Gemeinde Deining

Postal address: Schloßstraße 6

Town: Deining

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.

Postal code: 92364

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Deining; Herr Klaus Eichenseer

E-mail: ke@deining.de

Telephone: +49 9184830019

Fax: +49 9184830099

Internet address(es):

Main address: <https://deining.de/>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de/>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Lieferung von 3 Baugleichen TSF-W mit Beladung und Atemschutz

II.1.2. Main CPV code

34144210 Firefighting vehicles

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Lieferung von 3 Baugleichen TSF-W im Rahmen einer Interkommunalen Beschaffung der oben genannten Kommunen. Die TSF -W müssen der Bayerischen Förderrichtlinie und den

DIN EN 1846-1-3; DIN 14530-17; DIN 14502 1-3 sowie allen in den Leistungsverzeichnis genannten Normen entsprechen. Die Ausschreibung ist in Fachlose unterteilt, Los 1 Fahrgestell, Los 2 Aufbau, Los 3 Beladung, Los 4 Atemschutz.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 600 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung eins Fahrgestells zum Aufbau eines TSF-W
Lot No: Los 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144210 Firefighting vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.
Main site or place of performance: Deining

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung dreier Fahrgestelle Baugleiche Ausführung geeignet zum Aufbau als TSF-W gemäß DIN EN 1846-1-3; DIN 14530-17; DIN 14502 1-3 sowie allen in den Leistungsverzeichnis genannten Normen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 135 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 31/07/2022 End: 31/12/2023
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung der Feuerwehrtechnischen Aufbauten für drei Tragkraftspritzenfahrzeuge mit Wasser kurz TSF-W
Lot No: Los 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144213 Fire engines

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.
Main site or place of performance: Deining

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung von drei Aufbauten für Baugleiche TSF-W gemäß DIN EN 1846-1-3; DIN 14530-17; DIN 14502 1-3 sowie allen in den Leistungsverzeichnis genannten Normen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 354 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 31/07/2022 End: 31/12/2023
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung einer Feuerwehrtechnischen Ausrüstung für ein TSF-W für die Gemeinde Deining
Lot No: Los 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

35111000 Firefighting equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.

Main site or place of performance: Deining

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung der im Los 3 Beladung ausgeschriebenen Feuerwehrtechnischen Ausrüstung, gemäß Mindestausrüstungsliste und örtlich taktischer Zusatzbeladung. Das Los 3 Beladelos ist für die Kommune Parsberg und Deining als getrennte Lose anzubieten.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 50 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 31/07/2022 End: 30/11/2023
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung von Atemschutztechnik zur Beladung in einem TSF-W
Lot No: Los 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

35111100 Breathing apparatus for firefighting

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE236 Neumarkt i. d. OPf.
Main site or place of performance: Deining

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung von Atemschutztechnik zur Beladung in den TSF-W der Stadt Parsberg und der Gemeinde Deining. Die jeweiligen Lose sind für die Kommunen getrennt von einander anzubieten.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 12 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 31/07/2022 End: 30/11/2023

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation**III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract**III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description**IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information**IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 21/04/2022 Local time: 08:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
Tender must be valid until: 20/06/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 22/04/2022 Local time: 08:00

Place:

Gemeinde Deining

Information about authorised persons and opening procedure: Angebotstresor über die Plattform aumass.de Die Angebotseröffnung erfolgt über autorisierte Personen mit einem Verifizierungscode zur Öffnung des elektronischen Tresor

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Postfach 606; 91511 Ansbach

Town: Ansbach

Postal code: 91511

Country: Germany

E-mail: poststelle@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 98153-0

Fax: +49 98153-1456

Internet address: <https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Postfach 606; 91511 Ansbach

Town: Ansbach

Postal code: 91511

Country: Germany

E-mail: poststelle@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 98153-0

Fax: +49 98153-1456

Internet address: <https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) § 160 Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein.

(2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten

nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete

Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3)

Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den

geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht

innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134

Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften,

die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind,

nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15

Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf

Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1

Satz 2 bleibt unberührt.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Postfach 606

Town: Ansbach

Postal code: 91511

Country: Germany

E-mail: poststelle@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 98153-0

Fax: +49 98153-1456

Internet address: <https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/>

VI.5. Date of dispatch of this notice

22/03/2022